STEREN

COM-015

V 0.0

Control ergonómico para videojuegos compatible con PC y PS3

Manual de instrucciones
Instruction Manual

PC & PS3 USB joystick

0215b

Importante: Antes de usar su nuevo producto Steren, lea cuidadosamente este manual.
Important: Before using your new Steren product, please read this manual

PRECAUCIONES

-Para evitar descargas eléctricas, no desarme el dispositivo. Consulte únicamente con el personal calificado.
-Coloque los cables de modo que no sea probable que lo pise o que pueda tropezarse. Asegúrese de que los cables no se coloquen en posiciones o zonas donde puedan resultar oprimidos o dañados.

CAUTIONS

-To avoid electrical shock, do not disassemble the item. Refer servicing to qualified personnel only.
-Route all cords so that they are not likely to be walked on or tripped over. Make sure that cords are not placed in positions or areas where they may become pinched or damaged.

CARACTERISTICAS

Control alámbrico dual, ergonómico y ligero para que disfrutes de tus videojuegos favoritos con todas sus funciones. Lo puedes usar en tu computadora o con tu PS3, la conexión es por USB con cable de 170 cm de largo, tiene 17 botones, dos palancas análogas y luz LED que te indica el modo en el cual se está utilizando, además de sistema de vibración que te dará una gran experiencia de juego. Está fabricado en plástico resistente al impacto.

HIGHLIGHTS

Dual corded control, ergonomic and lightweight, perfect to enjoy your favourite games. You can use it in your PC or PS3 via USB, the cable has 170 cm length, 17 buttons, two analogue controls and LED light to indicate the current mode. What is more, includes vibration for a real experience. Manufactured in high resistance plastic.

CONTENIDO

1 Control de videojuegos compatible con PC y PS3
1 CD de drivers
1 Manual de usuario

CONTENT

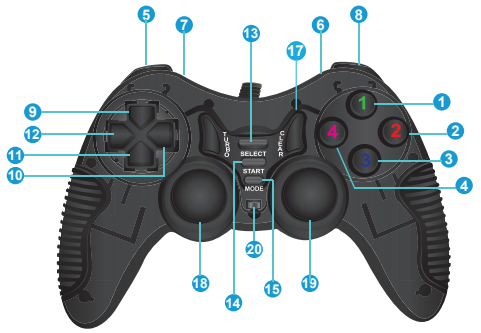
1 PC & PS3 USB joystick
1 Driver CD
1 User manual

CONTROLES

1. Botón de acción 1
2. Botón de acción 2
3. Botón de acción 3
4. Botón de acción 4
5. Gatillo / botón L1
6. Gatillo / botón R2
7. Gatillo / botón L2
8. Gatillo / botón R1
9. Botón Arriba
10. Botón derecha
11. Botón Abajo
12. Botón izquierda
13. Botón select
14. Botón de Inicio
15. Botón de Modo
16. Botón de Turbo
17. Botón Borrar
18. Palanca analógica/digital (X, Y)
19. Palanca analógica/digital (Z)
20. Indicador de modo digital/analógico (LED rojo analógico, LED apagado digital)

CONTROLS

1. Action button 1
2. Action button 2
3. Action button 3
4. Action button 4
5. Trigger/shoulder button L1
6. Trigger/shoulder button R2
7. Trigger/shoulder button L2
8. Trigger/shoulder button R1
9. 4-switch D-pad: Up button
10. 4-switch D-pad: Right button
11. 4-switch D-pad: Down button
12. 4-switch D-pad: Left button
13. Select button
14. Start button
15. Mode Button
16. Turbo button
17. Clear button
18. Digital/analog stick (X,Y)
19. Digital/analog stick (Z)
20. Indicator digital/analogic mode (Red LED analogic, LED Off digital)



Nota: la función de los botones depende del videojuego utilizado
Note: the function of the buttons depends on the used videogame

MODO DE USO

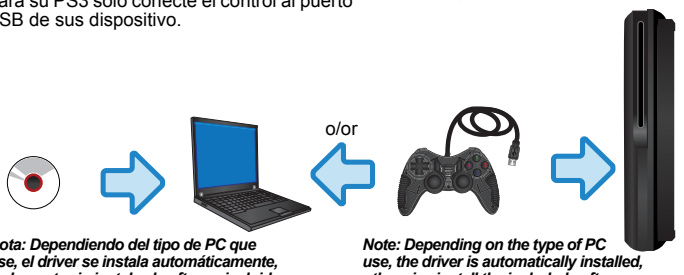
Inserte el CD con software en su unidad CD-ROM, ejecute el archivo "Autorun.exe" y siga las instrucciones.
Después de instalar el software conecte el dispositivo mediante el cable USB a su PC, ejecute su video juego favorito y comience a jugar.

Para su PS3 solo conecte el control al puerto USB de sus dispositivo.

HOW TO USE

Insert the CD into your CD-ROM, run the "autorun.exe" file and follow the instructions.
After installing the software connect the joystick using the USB cable to your PC, run your favorite video game and start playing.

For your PS3 just plug the control to the USB port of your device.



Nota: Dependiendo del tipo de PC que use, el driver se instala automáticamente, de lo contrario instale el software incluido.

Note: Depending on the type of PC use, the driver is automatically installed, otherwise install the included software.

ESPECIFICACIONES

Alimentación: 5V ⎓ (1xUSB)
Peso: 250 g
Requerimiento de sistema:
Win Vista/Win 7/Win 8

SPECIFICATIONS

Input: 5 V ⎓ (1xUSB)
Weight: 250 g
System Requirement;
WinVista / Win 7 / Win 8

STEREN

Producto: CONTROL ERGONÓMICO PARA VIDEOJUEGOS COMPATIBLE CON PC Y PS3
Modelo: COM-015
Marca: Steren

PÓLIZA DE GARANTÍA

Esta póliza garantiza el producto por el término de un año en todas sus partes y mano de obra, contra cualquier defecto de fabricación y funcionamiento, a partir de la fecha de entrega.

CONDICIONES

1.- Para hacer efectiva la garantía, presente esta póliza y el producto, en donde fue adquirido o en Electrónica Steren S.A. de C.V.
2.- Electrónica Steren S.A de C.V. se compromete a reparar el producto en caso de estar defectuoso sin ningún cargo al consumidor. Los gastos de transportación serán cubiertos por el proveedor.
3.- El tiempo de reparación en ningún caso será mayor a 30 días,contados a partir de la recepción del producto en cualquiera de los sitios donde pueda hacerse efectiva la garantía.
4.- El lugar donde puede adquirir partes, componentes, consumibles y accesorios, así como hacer válida esta garantía es en cualquiera de las direcciones mencionadas posteriormente.

ESTA PÓLIZA NO SE HARÁ EFECTIVA EN LOS SIGUIENTES CASOS:

1.- Cuando el producto ha sido utilizado en condiciones distintas a las normales.
2.- Cuando el producto no ha sido operado de acuerdo con el instructivo de uso.
3.- Cuando el producto ha sido alterado o reparado por personal no autorizado por Electrónica Steren S.A. de C.V.

El consumidor podrá solicitar que se haga efectiva la garantía ante la propia casa comercial donde adquirió el producto. Si la presente garantía se extraviara, el consumidor puede recurrir a su proveedor para que le expida otra póliza, previa presentación de la nota de compra o factura respectiva.

DATOS DEL DISTRIBUIDOR

Nombre del Distribuidor _____
Domicilio _____
Producto _____
Marca _____
Modelo _____
Número de serie _____
Fecha de entrega _____

ELECTRÓNICA STEREN S.A. DE C.V.
Camarones 112, Obrero Popular, 02840, México, Del. Azcapotzalco D.F. RFC: EST850628-K51
STEREN PRODUCTO EMPACADO S.A. DE C.V.
Biólogo Maximino Martínez No. 3408 Int. 2, 3 y 4, San Salvador Xochimanca, Del. Azcapotzalco México, D.F. 02870, RFC: SPE941215H43
ELECTRÓNICA STEREN DEL CENTRO, S.A. DE C.V.
Rep. del Salvador 20 A y B, Centro, 06000, Del. Cuauhtémoc México. D.F. RFC: ESC9610259N4
ELECTRÓNICA STEREN DE GUADALAJARA, S.A.
López Cotilla No. 51, Centro, 44100, Guadalajara, Jal. RFC: ESG810511HT6
ELECTRÓNICA STEREN DE MONTERREY, S.A.
Colón 130 Pte., Centro, 64000, Monterrey, N.L. RFC: ESM830202MF8
ELECTRÓNICA STEREN DE TIJUANA, S.A. de C.V.
Calle 2a, Juárez 7636, Centro, 22000, Tijuana, B.C.N. RFC: EST980909NU5

En caso de que su producto presente alguna falla, acuda al centro de distribución más cercano a su domicilio y en caso de tener alguna duda o pregunta por favor llame a nuestro Centro de Atención a Clientes, en donde con gusto le atenderemos en todo lo relacionado con su producto Steren.

Centro de Atención a Clientes
01 800 500 9000

STEREN

Product: PC & PS3 USB JOYSTICK
Part number: COM-015
Brand: Steren

WARRANTY

This Steren product is warranted under normal usage against defects in workmanship and materials to the original purchaser for one year from the date of purchase.

CONDITIONS

1.- This warranty card with all the required information, invoice or purchase ticket, product box or package, and product, must be presented when warranty service is required.
2.- If the product stills on the warranty time, the company will repair it free of charge.
3.- The repairing time will not exceed 30 natural days, from the day the claim was received.
4.- Steren sell parts, components, consumables and accessories to customer, as well as warranty service, at any of the addresses mentioned later.

THIS WARRANTY IS VOID IN THE NEXT CASES:

If the product has been damaged by an accident, acts of God, mishandling, leaky batteries, failure to follow enclosed instructions, improper repair by unauthorized personnel, improper safe keeping, among others.

a) The consumer can also claim the warranty service in the purchase establishment.
b) If you lose the warranty card, we can reissue it, if you show the invoice or purchase ticket.

RETAILER INFORMATION

Name of the retailer _____
Address _____
Product _____
Brand _____
Serial number _____

Date of delivery _____

In case your product fails or have questions, please contact your nearest dealer. If you are in Mexico, please give a call to our Call Center.
01 800 500 9000